



Vihaheapmi

## Báhppabálvalussii

1. Vigslingsgudstjenesten følger ordningen Høymesse til og med ledd 9 **Trosbekjennelse**.
2. Når det er ringt sammen, går prosesjonen inn i kirken under preludiet. Det kan ringes med alle klokker under prosesjonen.
3. Til gudstjenestens inngang brukes åpningsordene “ Áhči ja Bártni ja Bassi Vuoiŋja nammii”.
4. I stedet for dagens kollektbønn kan en bruke kollektbønnen for 1. Søndag etter påske eller alternativ B i ledd 16 **Takkeoffer** i ordningen Prekengudstjeneste.
5. I stedet for tekstene for søndagen kan en bruke Jes 6,1-8;Ef 4,11-16 eller Rom 12,4-11;Matt 9,35-38.
6. Om ønskelig kan én av skriftlesningene i høymessen og salmen mellom skriftlesningene falle bort.
7. Før handlingen plasseres ordinandens stola lett tilgjengelig nær alterringen.

Etter trosbekjennelsen går biskopen til alteret. Deretter følger

## 1 Ovdanbuktin /Fremstilling

En av kirkens prester eller stedets prest, eventuelt lederen i menighetsrådet, ved lesepulten

Ráhkis searvegoddi.

Árbmu lehkos dinguin ja ráfi Ipmilis, Áhčisteamet, ja Hearrá

Jesus Kristusis.

*Odda bargi* min girkus buktojuvvo ovdan odne.

Teologiija kandidáhtta (**navnet nevnes/namma namuhuvvo**)

gohččojuvvo bálvalussii ..... (**tjenestested nevnes/ bálvalusbáikki**)

**namma namuhuvvo (omd. Kárašjoga báhppasuohkani)).**

Ordinanden reiser seg nár navnet nevnes / Ordinánda čuožžila go su namma daddjovuvvo.

Gásttas leat mii ovttastahttojuvvon Ipmila olbmuiguin, ja mii leat buohkat vihahuvvon Ipmila bálvaleddjín. Dasgo čála duodašta ahte oppa Ipmila álbmot lea gonagaslaš báhppavuohta, bassi álbmot, Ipmila opmodat, vai mii sárdnidivččiimet su stuorisvuoda, su guhte rávkkai min seavdnjadasas su ovddolaš čuovgasii.

Ipmil lea maid ásahan sierra bálvalussan sárdnidit evangeliuma ja doaimmahit sakrámeanttaid rievttuid, vai mii šattašeimmet oasálažžan dan oskui mii beastá ja bisuhuvvošeimmet oskkus. Son lea maid gohččon girku rávkat olbmuid dán bálvalussii.

Odne *dát mielbargi* vihahuvvo *báhppan* apostallaš dábi mielde, giedabidjamiin su oaiivvi ala ja rohkosiin, ja son oažžu ovddasvástádusa almmolaččat doaimmahit Sáni ja sakrámeanttaid searvegotti čoagganeamis.

## 2 Álggahanrohkos / Bønn til innledning

*B* Vendt mot menigheten.

Rohkadallot.

*B* Vendt mot alteret.

Herrá Jesus Kristus, don leat addán girkosat apostaliid, profehtaid, evangelisttaid, báimmaniid ja oahpaheddjiid ráhkkanahittit bassi olbmuid, vai sii doaimmahit iežaset bálvalusa ja du rumaš huksejuvvo. Mii giitit du du stuora árbmugasvuoda ovddas ja

máidnut du bassi nama, dasgo don it leat geahččan min sudduide ja oskkáldasmeahttunvuhtii, muhto leat árpmolaččat bisuhan sánát ja sakrámeanttaidat min gaskkas gitta otná beaivái.

Mii rohkadallat ahte don Bassi Vuoiŋainat čuvgešit ja láidešit, jedđešit ja nannešit *dán du bálvaleddji*, guhte odne vihahuvvo girku báhppabálvalussii. Veahkehivččet *su* ja buot du sáni bálvaleddjiid, oskkáldasat doaimmahit Ipmila čiegusvuodaid.

Šaddos dát bassi doaimmahus du nammii gudnin, Ipmila riikka ovdáneapmin ja buressivdnádussan *dán du bálvaleddjái*, vai du searvegoddi huksejuvvošii dan áidna duohta vuodu alde.

**Sea/M** Amen

### 3 Bassi Vuoiŋa čuorvun /pákallelse av Den

## Hellige Ånd

Juogo/ enten *A*

**B** *vendt mot alteret, messer eller sier*

Send ut din Ånd, o Herre, og det skapes deg tjenerere.

Hearrá, vuolggahivččet du Vuoiŋa, vai ráhkada bálvaleddjiid.

*Alle synger de to første versene av "Boað" sivdnideaddji Bassi Vuoiŋ' " (Sálbmagirji nr 136, 1-2 /NoS 208,1-2)*

**Sea/M** *Boað', sivdnideaddji Bassi Vuoiŋ', min váibmui árpmuláhjiiguin.*

*Min čuvge árpmučuovgasiin ja iluin, ráfiin deavdde min.*

*O duohta jedđejeaddjámet ja ládis árpmiheaddjámet,*

*Min váimmuid árpmuin liggešit ja min buot buorrái láidešit. Sálbmagirji nr 136, 1-2*

Dahje *B*

*B* Vendt mot alteret, synger

Kom, Hellige Ånd, ... / Boađ' sivdnideaddji Bassi Vuoiŋ'

## 4 Čálalohkan / Skriftlesning

Mellom lesningene kan en synge Sálbmagirji nr 136, 3-7/ NoS 208,3 -7 eller en annen salme av epiketisk karakter.

*B* vendt mot menigheten

Gullot maid Ipmila sátni duođašta bassi bálvalusa birra.

De følgende tekster leses fra lesepulten av dem som assisterer

Menigheten sitter under tekstlesningene.

*Første lesning*

Lea čállojuvvon Matteus' evangeliuma 28. (guoktelogi gávccát) kapihttalís:

Dalle Jesus loaiddastii sin ovdii ja sártnuisidjiide: “Munnje lea addojuvvon buot fápmu almmis ja eatnama alde. Vulget dan dihte ja dahket buot álbmogiid mu máhttájeaddjin: Gásttašehket sin Áhči ja Bártni ja Bassi Vuoiŋŋa nammii ja oahpahehket sin doallat buot maid mun lean gohččon din doallat. Ja mun lean dinguin buot beivviid gitta máilmmi loahpa rádjái.” Matt 28,18-20.

Sálbma, omd. nr 136 Boađ' sivdnideaddji Bassi Vuoiŋ' v.3-4 / NoS 208, 3-4

*Andre lesning*

Lea čállojuvvon Johannes' evangeliuma 20. (guoktelogát)

kapihttalis:

Seammá beaivvi, vahku vuosttaš beaivvi, máhttájeaddjit ledje eahkedis čoahkis lohkkaduvvon uvssaid duohken, danin go sii balle juvddálaččain. Fáhkkestaga Jesus čuoččui sin gaskkas ja celkkii: “Ráfi didjiide!” Go son lei cealkán dan, de son čájehii sidjiide iežas giedaid ja erttega. Máhttájeaddjit illosedje go oidne Hearrá. Ohpit Jesus celkkii sidjiide: “Ráfi didjiide! Nugo Áhčči lea vuolggahan mu, nu munge vuolggahan din.” Go son lei cealkán dan, de son vuoiŋŋai sin guvlui ja celkkii: “Váldet Bassi Vuoiŋŋa. Gean sudduid dii addibehtet ándagassii, dasa dat leat ándagassii addojuvvon. Geas dii biehttalehpet ándagassii addojumi, dat ii oaččo sudduidis ándagassii.” [Joh 20, 19-23](#)

[Sálbma, omd. nr 136 Boad' sivdnideaddji Bassi Vuoiŋ' v.5 /NoS 208,5](#)

*Tredje lesning*

Lea čállojuvvon Paulusa 2. (nuppi) girjjis korintalaččaide, 5. (viđát)

kapihttalis:

Juohkehaš gii lea Kristusis, lea nappo ođđa sivdnádus. Boaris lea vássán, ođas lea šaddan sadjái! Muhto buot dát bohtá Ipmilis guhte Kristusa soabahanbarggus soabahii min iežainis ja oskkildii midjiide soabahusa bálvalusdoaimma. Ipmil ieš dagai soabahusa Kristusis ja soabahii máilmmi iežainis, iige son logahallan olbmuide sin rihkkumiid; midjiide son oskkildii dán soabahusa bálvalusdoaimma. Mii leat Kristusa áirasat, dego Ipmil ieš rávvešii din min bokte. Mii bivdit Kristusa beales: Diktet iežaideattet soabahuvvot Ipmiliin! [2 Kor 5,17-20](#)

Sálbma, omd. nr 136 Boad' sivdnideaddji Bassi Vuoiŋ' v.6 /NoS 208,6

*Ejerdē lesning*

Lea čállojuvvon Petera 1. (vuosttaš) girjji 5. (viđát) kapihttalis:

Dán ávžžuhusa mun cealkkán daidda geat din gaskkas leat vuorrasat – mun gii iešnai lean vuoras ja Kristusa gillámušaid duođašteaddji ja maiddái oasálaš dan hearvásvuhtii mii almmustuvvá: Gehččet ja áimmahuššet ealu maid Ipmil lea didjiide oskkildan, allet bákkus muhto eaktodáhtos, Ipmila dáhtu mielde, allet vuoittu dihte muhto váimmodet hálus. Allet hearrán ráđđe daid geat leat din oassin oskkilduvvon, muhto lehket ellui ovdagovvan. Go váldogeahčči almmustuvvá, de dalle dii oažžubehtet hearvásvuođa vuoitogierddu mii ii goassege golnna. 1 Pet 5,1-4

Sálbma, omd. nr 136 Boad' sivdnideaddji Bassi Vuoiŋ' v.7 /NoS 208,7

## 5 Ordinašuvdnasárdni / Ordinasjonstale

Biskopen holder en kort tale over en høvelig tekst.  
Etter talen går ordinanden fram og stiller seg foran alterringen.  
De som assisterer, reiser seg.

## 6 Neavvun ja lohpadusa addin

**B** *Don* leat gullan Ipmila sáni bálvalusa birra, dan gáibádusaid ja lohpadusaid, man valljugas hearvásvuohta das lea, ja man dárbblaš dat lea Ipmil riikkii eatnama alde. Go Hearrá dál oskkilda *dutnje* min girku báhppabálvalusa, de mun gohčun ja

neavvun *du*

- ahte *don* sárdnidat Ipmila sáni čielgasit ja buhttasit, nu go dat lea addojuvvon midjiide Bassi Čállagis, ja nu mo min girku duođašta dan dovddastusastis, ja ahte don doaimmahat bassi sakrámeanttaid Jesus Kristusa ásahusa mielde ja min girku ortnega mielde,

-ahte *don* sieluovddasmorašbarggus ja rihppadovddastusas anát ovddasmorraša juohke olbmos ja loktet sin Ipmila ovdii rohkosiin ja giitosiin,

-ahte *don* oskkáldasat bagadat ja neavvut duohta jorgalussii, ealli oskui Kristusii ja bassi eallimii ráhkisvuodas Ipmilii ja lagamužžii,

-ahte *don* maiddái ieš oppa váimmustat ealát Ipmila sáni mielde, ja sáni dutkamiin ja rohkosa bokte vuđolaččat guorahalat bassi čállagiid ja kristtalaš oskku duohtavuodaid.

*B*      *spør hver enkelt ordinand*

(*Navnet nevnes*), lohpidat go don Ipmila muođuid ovddas ja dán searvegotti ovddas dán bargat oskkáldasvuodain, dan árpmu bokte maid Ipmil addá dutnje?

**Ordinanden:** Lohpidan

*B* De atte munnje gieđa dan ala.

Ordinanden bekrefter sitt løfte med håndslag til biskopen.

## 7 Gieđabidjan oaivvi ala ja rohkos / håndspåleggelse og bønn

*B* Go mii dál bidjat gieđa du oaivvi ala ja rohkadallat, de mii addit*du* Ipmila háldui, rohkadaladettiin ahte son Vuoiŋŋainis basuha ja ráhkkanahttá *du* bálvalussii.

Ordinanden kneler.

Biskopen og de som assisterer, legger hånden på ordinandens hode. Når det er flere ordinander, flytter biskopen hånden fra den ene ordinand til den andre under de to følgende bønnene.

*B* Váibmoláđis Ipmil, almmálaš Áhčči, don leat Bártnát Jesus Kristusa bokte cealkán ahte ládju lea stuoris, muhto bargit uhccán, ja ahte mii galgat rohkadallat dutnje, láju Hearrá, ahte don vuolggahivččet bargiid čohkket du láju šattu.

Gulašit min go mii rohkadallat *su ovddas* guhte odne vihahuvvo báhppabálvalussii. Nanne *su* oskkus ja ráhkkanahste *su*



dan bargui mii sutnje lea oskkilduvvon. Vuolggat *sutnje* du Vuoiŋŋat  
bálvalusa attáldagaiguin, vai *son* šaddá rievttis bargi du ládjosat.

Divtte *su* doaimmahit báhppabálvalusa

roahkkatvuodain ja oskkáldasvuodain, ja bagadit, jedđet ja cuiggodit  
ládisvuodain ja viissisvuodain, ja buot áššiin leat du  
mánŋggageardánis árpmu *buorre dállodoalli*.

Leage *suinna* vuostegiedđageavvamis ja geahččalusain, ja daga *su*  
*gierdavažžan ja vuollegažžan* váimmus, vai du fápmu ollašuvašii *su*

headjuvuodas. Sálle *su* daguid guoddit šattu du dáhtu mielde. Ja go  
bargobeaivi lea nohkan, divtte su bohtit du illui ja oazžut árbbi  
oktan buot du bassi olbmuiguin.

Biskopen, de som assisterer, og menigheten

Áhčči min, don guhte leat  
almmis.

Basuhuvvos du namma.

Bohtos du riika.

Šaddos du dáhtu,

mo almmis nu maiddái  
eatnama alde.

Atte midjiide odne min  
beaivválaš láibámet.

Ja atte midjiide min

suttuideamet ándagassii

Nugo maiddái mii ándagassii

addit min velggolaččaidasamet;

ja ale doalvo min geahččalusa

sis,

muhto beastte min bahás eret.

Dasgo du lea riika ja fápmu ja

gudni agálašvuhtii.

Amen.

Áhččámet, don guhte leat  
almmis!  
Basuhuvvos du namma.  
Bohtos du riika.  
Šaddos du dáhttu,  
mo almmis nu maiddáí  
eatnama alde.  
Atte midjiide odne min  
beaivválaš láibbi.

Ja atte midjiide min sudduid  
ándagassii,  
nugo miige ándagassii addit  
velggolaččaidasamet.  
Ale doalvvo min geahččalussii,  
muhto beastte min bahás eret.  
Dasgo du lea riika ja fápmu ja  
gudni agálašvuhtii.  
Amen.

Biskopen og de som assisterer, kneler, mens bønnen avsluttes med at menigheten synger første vers av  
“Nå ber vi Gud, Den Hellige Ånd” (NoS 210,1)

Sálbmagirji nr 3 Dál Bassi Vuoiŋgas átnut mii, ... (Nå ber vi Gud, Den  
Hellig Ånd,...)

Deretter reiser biskopen seg, like ens ordinanden og de som assisterer.

*B* Vendt mot ordinanden

De mun gulahan ahte *don* leat rievttuid *gohččojuvvon báhppa* min  
girku, dainna válldiin ja ovddasvástádusain mii gullá *du* bassi  
gohččumii, Ipmila sáni ja min girku ortnega mielde.

Stolaen legges på ordinandens skuldrer. Den nye presten og de som assisterer, går deretter til sine plasser.

## 8 Muittuhus searvegotti mielovddasvástádusas/ Påminnelse om menighetens medansvar

*B*      *vendt mot menigheten*

Ráhkis searvegoddi.

Mii leat searvevuodas bidjan *dán min* mielkristalačča Ipmila háldui,  
ja rohkadallan buressivdnádusa *su* doaimmahusa badjeli. Váldot *su*  
vuostá ráhkisvuodas, ja guddot *su* min rohkosiin Ipmila ovdii  
ja lehkot mii searválaga *suinna* soabahusa bálvalusas.

*Deretter fortsetter gudstjenesten etter ordningen Høymesse fra og med ledd 10 **Salme før prekenen**  
Leddene 21 **Velsignelse og utsendelse** og 22 **Postludium** gis følgende form:*

Buressivdnádus ja vuolggahus / Velsignelse og utsendelse

*B*      *ved alteret, vendt mot menigheten*

(la oss prise Herren) / Máidnojuvvon lehkos Hearrá.

*Menigheten reiser seg.*

Sea/M      Gud være lovet. Halleluja. Halleluja. Halleluja

*B*      Hearrá buressivdnidivččii du ja várjalivččii du.

Hearrá čuvgešii muođuidis dutnje

ja livččii dutnje árbmugas.

Hearrá jorgalivččii čalmmiidis du ala

ja attášii dutnje ráfi.

*Sea/M* Amen. Amen. Amen.

Under den følgende stille bønn blir det slått tre slag med en av kirkens klokker.

*B* vendt mot menigheten

Kristus cealká:

Ehpet dii välljen mu, muhto mun välljejin din ja vuolggahin din

šaddadit šaddosiid, dakkár šaddosiid mat bissot. [Joh 15,16](#)

Mannet ráfis. Bálvalehket Hearrá iluin.

## Postludium

Under postludiet går prosesjonen ut av kirken.